閣下如對本通告或應採取之行動有任何疑問,應諮詢股票經紀、銀行經理、律師、專業會計師或其他專業顧問。

閣下如已將名下之陳唱國際有限公司股份全部售出或轉讓,應立即將本通告及隨附之授權書表格送交買主或承讓人或經手 買賣之銀行、股票經紀或其他代理商,以便轉交買主或承讓人。

香港交易及結算所有限公司和香港聯合交易所有限公司對本通告之內容概不負責,對其準確性或完整性亦不發表任何聲明,並明確表示概不就因本通告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



陳唱 國際 有限公司 (於百募達註冊成立之有限公司) (附份代徵: 893)

發行與購回股份之一般授權提議, 重選卸任董事 及 提議採納中文名稱為第二名稱

陳唱國際有限公司茲定於:二零一三年五月三十日(星期四)上午十一時正,假香港灣仔港灣道一號,皇朝會會展廣場西南座7樓舉行股東週年大會,有關資料載於本通告第 10 頁至第 14 頁。隨附股東週年大會使用之授權書。此授權書公佈於香港交易所之網站(www. hkexnews. hk)及本公司之網站(www. tanchong. com/en/investor_relations. htm)。無論閣下能否出席大會及投票,務請儘快及無論如何於大會舉行時間或其任何延期四十八小時前按照授權書表格所印備之指示,將表格填妥並交回本公司於香港之主要辦事處,地址為香港灣仔港灣道6-8號瑞安中心30樓3001室。填妥及交回授權書表格後,股東仍可親身出席大會並於會上投票。

二零一三年四月二十三日

釋義

在本通告內,除非文義另有所指,否則下列詞彙具備以下涵義:

股東週年大會 指 於二零一三年五月三十日上午十一時正舉行之股東週年大會

董事會 指 董事會

細則 指 公司細則

中文名 指 陳唱國際有限公司,本公司提議擬通過為第二名稱的中文名

本公司 指 陳唱國際有限公司(目前是上市公司,於百慕達註冊成立的有限公司)

董事 指 本公司董事

本集團 指 本公司及其附屬公司

香港 指 中華人民共和國香港特別行政區

最後實際可行日期 指 二零一三年四月十五日,即本通告刊行前之最後實際可行日期

上市條例 指 聯交所證券上市條例

建議購回授權 指 於通過授予建議購回授權之有關决議案之日,建議於股東週年大會上授予董

事購回不超過本公司已發行股本總面值10%之一般授權

證券與期貨條例 指 香港法例第571章《證券與期貨條例》

股份 指 本公司股本中每股面值0.50元之普通股份

股東 指 股份持有人

聯交所 指 香港聯合交易所有限公司

守則 指 公司收購及合併守則

TCC 指 陳唱聯合有限公司,本公司之控權股東

元及仙 分別指 港元及港仙

董事會致函

陳 唱 國 際 有 限 公 司 (於百慕達註冊成立之有限公司) (股份代號: 693)

董事: 註冊辦事處:

陳永順先生 Clarendon House 王陽樂先生 2 Church Street.

陳慶良先生 Hamilton HM 11

孫樹發女士 Bermuda

陳駿鴻先生

李漢陽先生*

陳業裕先生* 黄金德先生* 主要營業地點:

香港灣仔港灣道6-8號 瑞安中心30樓3001室

終身名譽顧問 拿督陳金火先生

松尾正敬先生*

*獨立非執行董事 二零一三年四月二十三日

致各股東,

先生/女士,

發行與購回股份之一般授權提議. 重選卸任董事 及 提議採納中文名稱為第二名稱

緒言

3

本通告旨在為您提供有關將在股東週年大會上提議授予董事發行和購回股份、擴大發行股份授權,重選卸任董事及提議採 納中文名稱為第二名稱。

發行股份之一般授權建議

本公司2012年5月30日舉行的年度大會授予董事發行及發配股份。這項授權將於股東週年大會結束時失效。現於股東週年大 會上提呈第六(A)項普通决議案,授予董事分配和發行新股本不超過本公司已發行股本面值總額之20%之一般授權。此項决 議案一旦通過便生效。此外,如通過第六(C)項普通决議案,於第六(B)項普通决議案所購的股份將附加於第六(A)項普通决 議案所提的20%。董事表明並無立即根據此一般授權而發行任何股份的計劃。

陳 唱 國 際 有 限 公 司 (於 百 慕 達 註 冊 成 立 之 有 限 公 司)

董事會致函 (續)

購回股份之一般授權建議

另一項普通决議案是授予董事購回不超過本公司已發行股本面值總額之10%之一般授權,此項决議案一旦通過便生效。

上市條例就擬議中之購回股份授權要求寄送給股東之說明函件,列載於本通告附件之中。本說明函件內載有一切合理需要之資料,以便股東能夠就投票贊成或反對批准於股東週年大會上所提呈之有關决議案,作出知情之决定。

有關股東週年大會上卸任後膺選連任的董事資料

根據公司細則第87(1)條規定,陳駿鴻先生,松尾正敬先生和陳業裕先生將於本届股東週年大會輪流卸下董事職務,並有資格自薦獲得重選。

為了讓您瞭解更多訊息,在股東週年大會上,我們將可能再次當選的卸任董事的詳細資料介紹如下:

陳駿鴻先生("陳先生"),三十五歲,於2009年7月授任為本公司執行董事。陳先生目前負責本集團該區域汽車分銷業務及擔任本集團若干附屬的董事。他於2001年9月加入本集團,而在加入董事會之前,他是本集團Subaru汽車銷售業務的行政總裁,遍布新加坡,香港,中國,菲律賓,印度尼西亞,馬來西亞,泰國,台灣,越南和柬埔寨。

陳先生持有商業管理科學學士學位,1998年畢業於美國聖塔克拉大學。陳先生是集團主席陳永順先生的兒子以及本公司執行董事陳慶良先生的侄子。於最後實際可行日期,根據《證券與期貨條例》第十五節所限定,陳先生享有的個人權益為99,000股。

除上文所披露外,他與本公司任何董事、高級管理層或主要股東的公司沒有任何關係,并且在過去三年中,陳先生不曾在香港或國外上市公司擔任任何董事職務。

本公司與陳先生之間不存在任何服務合同。陳先生沒有固定的董事服務期限,但須按照公司細則的規定在公司週年股東大會上輪流卸任后應選連任。董事會將根據他的職責、普遍的市場行情以及公司的業績及盈利情况决定其董事薪酬。

松尾正敬先生 ("松尾先生"),六十九歲,於2004年12月受委任爲本集團獨立非執行董事。他擔任本公司審核委員會及 提名委員會的委員。松尾先生擁有超過18年的經驗在製造和技術活動及另外18年的經驗在海外市場的企業和商業活動,並 在日產柴油汽車有限公司曾擔任高級董事總經理,直至2001年退休。

松尾先生與本公司任何董事、高級管理層或主要股東的公司沒有任何關係,并且在過去三年中,松尾先生不曾在香港或國外上市公司擔任任何董事職務。於最後實際可行日期,松尾先生在公司中不享有《證券與期貨條例》第十五節所限定的任何股權。

本公司與松尾先生之間不存在任何服務合同。松尾先生沒有固定的董事服務期限,但須按照公司細則的規定在公司週年股東大會上輪流卸任后膺選連任。董事會將根據他的職責、普遍的市場行情以及公司的業績及盈利情况决定其董事薪酬。

董事會致函 (續)

陳業裕先生,六十七歲,於2010年7月被任命為公司的獨立非執行董事。他擔任本公司審核和薪酬委員會委員。陳業裕先生是一間新加坡的上市公司,美國工程師有限公司的主席。他也是其他两間新加坡上市公司的董事,即中國水產集團有限公司和豐樹物流信託管理有限公司。他曾經擔任两間新加坡上市公司的董事,建安机械有限公司(私有化於2013年2月14日)和英國及馬來亞信託有限公司。陳業裕先生有超過30年在銀行市場的經驗,並擁有在財務管理的豐富經驗和專業知識。他之前是華僑銀行有限公司的副總裁。陳業裕先生持有西澳洲大學的文學士學位。

除上文所披露,過去三年中,陳業裕先生不曾在其他上市於香港或國外的公司擔任任何董事職務。他與本公司的任何董事、高級管理人員、主要或控股股東之間,沒有任何關係。於最後實際可行日期,陳業裕先生在本公司中不持有《證券與期貨條例》第十五節所限定的任何股權。

本公司與陳業裕先生之間不存在任何服務合同,陳業裕先生沒有固定的董事服務期限,但須按照公司細則的規定在公司週年股東大會上輪流卸任后膺選連任。董事會將根據他的職責、普遍的市場行情以及公司的業績及盈利情况决定其董事薪酬。

除上述已披露情况之外,不存有其他關於其參與重選並需要通知股東的任何事項,也不存有根據《上市條例》第13.51條(2)款(h)至(v)項須披露之其他訊息。

採納中文名稱為第二名稱

董事會提議正式採納中文名稱為本公司於百慕達第二名稱,并且在香港註冊这名稱為正式的中文名稱。採納中文名稱為第二名稱是受(一)股東於股東週年大會上以特別決議案通過;及(二)百慕達公司註冊處批准。

假設這些條件已滿足,提議採納中文名稱作為本公司第二名稱的生效之日,是當百慕達公司註冊處添入本公司的中文名稱進公司登記冊。

本公司將另行刊發公佈採納中文名稱作為本公司第二名稱的生效日。本公司將進行所有必要的備案手續於百慕達公司註冊處,並根據《公司條例》第十一部香港法例第32章通知香港公司註冊處。

本公司於聯交所買賣股份簡稱,即"陳唱國際",將保持不變。

採納中文名稱為本公司第二名稱將不會影響股東之任何權利。附有本公司現有名稱之現有已發行股票證書是做為作買賣, 結算及登記用途之有效證件。

董事會致函 (續)

授權書

本通告隨附股東週年大會適用之授權書。無論股東能否出席大會,務請按照授權書所印備之指示,將表格填妥,並於大會舉行時間或其任何延期四十八小時前交至本公司。填妥及交回授權書後,股東仍可親身出席股東週年大會,並於會上投票。

推薦意見

董事會認為,擬議中的董事卸任後膺選連任、授予董事發行、購回股份及採納中文名為本公司的第二名稱之决議案符合本集團的整體利益。因此,董事建議股東投票贊成載於股東週年大會通告上之所有决議案。

為/代表董事會

孫樹發女士

財務董事

附件 一 說明函件

以下是根據上市規則必須寄交所有股東有關購回股份之授權建議的說明函件。

股本

於"最後實際可行日期",本公司之已發行股本為 2,013,309,000 股的股份,待批准建議購回授權之决議獲通過後,及由於股東週年大會舉行前不再發行或購回股份,本公司可於下屆股東週年大會結束時,或根據法例規定本公司召開下屆股東週年大會之期限屆滿或决議案之授權經股東在大會上通過决議案予以撤消或修訂之日(以較早者為準),購回最多達201,330,900 股(代表公司百分之十的已發行股本)的股份。

進行購回之理由及資金來源

董事相信,向股東尋求批准一般授權令本公司可於聯交所購回其股份,乃符合本公司及其股東之最佳利益,進行該等購回 行動可提高本公司之每股資產淨值及/或本公司之每股盈利(視乎當時之市場情况及資金安排而定),董事僅在其相信購回行 動將有利於本公司及其股東之情况下方會進行購回,倘進行購回,董事建議使用本公司內部現金盈餘支付該購回。

用以購回股本之資金將按照公司細則及百慕達適用法例從可合法撥作該用途之資金中支付,根據百慕達法例,公司任何購 同行動之資本額,僅可從有關股份已繳足股本或公司原可供派發股息或分派盈利之資金或就該目的而發行股本之所得款項 中支付,至於購囘行動須支付之溢價,則可由公司原可供派發之股息或分派盈利之資金或公司之股份溢價賬中支付。

董事現時並無意購回任何股份,董事僅會在彼等認為購回行動乃符合本公司之最佳利益之情况下行使購回權力,董事認為,倘購回股份之一般授權按現時市值獲全面行使,與本公司截止二零一二年十二月三十一日(本公司最近編製之經審核綜合財務報表之日期)止之經審核綜合財務報表所披露之狀况比較,行使一般授權以購回股份可能會對公司之營運資金(而非資產與負債狀况)造成重大不利影響,考慮到該情况會對本公司所需營運資金或對董事不時認為適合本公司之資產與負債水平造成重大不利影響之情况下,董事現不建議行使授權以購回股份。

附件 一 說明函件(續)

股價

本公司股份於過去十二個月內每月在聯交所買賣之最高及最低成交價如下:

月份	最高	最低
	成交價	成交價
二零一二年	港元	港元
三月	2. 000	1. 830
四月	2. 000	1. 810
五月	2. 100	1. 820
六月	2. 250	1. 880
七月	2. 100	1. 920
八月	2. 070	2. 000
九月	2. 200	1. 950
十月	2. 120	1. 950
十一月	2. 210	1. 990
十二月	2. 450	1. 990
二零一三年		
一月	2. 600	2. 310
二月	2. 600	2. 540
三月	2. 550	2. 330
四月(至最後實際可行日期)	2. 500	2. 370

資料來源:香港聯合交易所有限公司

一般資料

本公司各董事(就彼等作出一切合理查詢後所知)或彼等之任何聯繫人等(定義如《上市手冊》所規定)目前並無意將任何 股份售予本公司或其附屬公司。

董事已向聯交所承諾,在適用情况下,彼等將根據上市規則及百慕達適用法例行使建議購回授權。

關聯人士(定義見上市條例)概無知會本公司,其現擬將任何股份售予本公司,或已承諾不會將之售予本公司。

倘因購回股份導致股東在本公司投票權所佔之權益比例增加,則根據香港公司收購及合併守則第32條規定,該項增加將被 視作一項收購,而由此引起一位股東或多名一致行動之股東可能取得或共同取得對公司之控制權(視乎股東權益增加之幅度 而定),則須依據守則第26條提出強制收購建議。

附件 一 說明函件(續)

於最後實際可行日期,就董事所深知及確信TCC擁有或控制本公司中1,506,355,119的股份,約74.81%。其中,他擁有或控制公司中804,714,625的股份投票權,約39,96%。倘董事全面行使建議購回授權,TCC在公司擁有或控制的投票權,假設在最後最後實際可行日期後的股權沒有任何改變,將增加至不超過約44.41%。就董事所深知及確信,根據守則,該增幅將導致提出強制收購建議之TCC的責任。目前董事現時無意在根據守則TCC須提出強制收購建議情况下購回股份。

上市規則規定,倘購回行動將導致公眾人士所持之已發行股本少於25%(或根據聯交所規定之其他最低持有比率),則公司不得在聯交所進行購回,董事不建議購回股份,這將導致公众持有股份的數量低於規定的股份最低百分比。

本公司購回之股份

在最後實際可行日期之前六個月內,本公司並無在聯交所或以其他方式購回任何股份。